

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN T  
TỈNH NINH THUẬN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 13/2021/HS-ST

Ngày: 27/4/2021

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN T – TỈNH NINH THUẬN**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Ngô Văn Tiến.

*Các Hội thẩm nhân dân:*

Ông Nguyễn Hải.

Bà Nguyễn Thị Hồng Nhung.

**- Thư ký phiên tòa:** Ông Quảng Đại Phát - Thư ký của Tòa án nhân dân huyện T, tỉnh Ninh Thuận.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện T, tỉnh Ninh Thuận tham gia phiên tòa:** Ông Vũ Văn Minh - Kiểm sát viên.

Ngày 27 tháng 4 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện T, tỉnh Ninh Thuận xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 12/2021/TLST-HS ngày 31 tháng 3 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 13/2021/QĐXXST-HS ngày 16 tháng 4 năm 2021 đối với bị cáo:

**NGUYỄN XUÂN Q (Minh Đen)**, sinh năm: 1988 tại tỉnh Ninh Thuận. Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Thôn L 3, xã C, huyện T, tỉnh Ninh Thuận; nghề nghiệp: Làm cây cảnh; trình độ văn hóa: 2/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông (Không rõ) và bà Nguyễn Thị Kim A; có vợ và 02 con; tiền án: Không; tiền sự: Không; nhân thân: Ngày 19/12/2006 bị Tòa án nhân dân huyện P xử phạt 12 tháng tù giam về tội “Trộm cắp tài sản”, ngày 28/5/2008 bị Tòa án nhân dân huyện P xử phạt 12 tháng tù giam về tội “Hủy hoại tài sản”, ngày 20/01/2010 bị Tòa án nhân dân tỉnh Ninh Thuận xử phạt 30 tháng tù giam về tội “Trộm cắp tài sản” và tội “Trốn khỏi nơi giam”, ngày 29/10/2013 bị Tòa án nhân dân huyện T xử phạt 03 năm tù giam về tội “Trộm cắp tài sản”; bị cáo đang tại ngoại. (Có mặt)

- Bị hại: Bà Lê Thị X, sinh năm: 1949. (Đã chết)

- Người đại diện hợp pháp của bị hại:

1. Anh Nguyễn Hữu Ph, sinh năm: 1972; nơi cư trú: Thôn L 2, xã C, huyện T, tỉnh Ninh Thuận.

2. Anh Nguyễn Hữu Th, sinh năm: 1974; nơi cư trú: Phường M, thành phố T, tỉnh Bình Thuận.

3. Anh Nguyễn Hữu Tr, sinh năm: 1975; nơi cư trú: Thôn L 2, xã C, huyện T, tỉnh Ninh Thuận.

4. Anh Nguyễn Hữu L, sinh năm: 1981; nơi cư trú: Thôn S 1, xã D, huyện T, tỉnh Ninh Thuận.

5. Chị Nguyễn Thị L, sinh năm: 1984; nơi cư trú: Thôn L 2, xã P, huyện T, tỉnh Ninh Thuận.

6. Anh Nguyễn Hữu C, sinh năm: 1987; nơi cư trú: Thôn L 2, xã C, huyện T, tỉnh Ninh Thuận.

7. Chị Nguyễn Thị X, sinh năm: 1991; nơi cư trú: Thôn L 2, xã C, huyện T, tỉnh Ninh Thuận.

(Các anh, chị Nguyễn Hữu Ph, Nguyễn Hữu Th, Nguyễn Hữu Tr, Nguyễn Hữu L, Nguyễn Thị L và Nguyễn Thị X ủy quyền cho anh Nguyễn Hữu C theo Giấy ủy quyền ngày 17/12/2020)

- Người đại diện theo ủy quyền: Anh Nguyễn Hữu C, sinh năm: 1987; nơi cư trú: Thôn L 2, xã C, huyện T, tỉnh Ninh Thuận. (Có mặt)

- Người làm chứng: Anh Nguyễn Như Q, sinh năm: 1975; nơi cư trú: Thôn L 3, xã C, huyện T, tỉnh Ninh Thuận. (Vắng mặt)

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Nguyễn Xuân Q là người không có giấy phép lái xe mô tô theo quy định. Khoảng 18 giờ ngày 01/11/2020 sau khi đi làm về Q gặp và rủ cậu ruột là Nguyễn Như Q, sinh năm: 1975, trú tại: Thôn L 3, xã C, huyện T, tỉnh Ninh Thuận, đi uống cafe tại xã M được Q đồng ý. Q điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Yamaha loại Nouvo màu đỏ đen, biển kiểm soát 85E1-178.70 chở Q ngồi phía sau chạy từ nhà ra Quốc lộ 1A và di chuyển ngược chiều trên phần đường dành cho xe chạy hướng thành phố P đi thành phố Hồ Chí Minh. Lúc này, Q điều khiển xe đi sát lề đường bên trái với tốc độ khoảng 20km/h, khi đến Km 1584 + 650 mét Quốc lộ 1A thuộc thôn L 3, xã C, huyện T đã tông vào bà Lê Thị X, sinh năm: 1949, trú tại: Thôn L 2, xã C, huyện T, đang đi bộ sát lề đường bên trái phía trước cùng chiều (bà X cũng đi ngược chiều). Khi tông bà X té ngã, Q và Q đưa bà X đến Trạm y tế xã C để sơ cứu vết thương và chuyển lên Bệnh viện tỉnh Ninh Thuận nhưng bà X chết trên đường đi cấp cứu. Sau khi đưa bà X đi cấp cứu Q sợ hãi bỏ về nhà đến ngày 03/11/2020 ra Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện T đầu thú.

Tại Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 147/TT ngày 05/11/2020 của Trung tâm giám định pháp y - y khoa tỉnh Ninh Thuận kết luận nguyên nhân chết của bà Lê Thị X: Vì gia đình không cho mổ tử thi với kết quả khám ngoài không đủ yếu tố kết luận nguyên nhân chết của nạn nhân.

Tại Kết luận giám định số 5838/C09B ngày 13/12/2020 của Phân viện khoa học hình sự tại Thành Phố Hồ Chí Minh thuộc Viện khoa học hình sự đối với kiểu gen thu được trong vụ án kết luận: Phân tích kiểu gen (ADN) từ dấu vết trên chiếc dép phải màu đen và 03 bông gòn y tế có chứa chất nghi là máu thu tại hiện trường được kiểu gen trùng với kiểu gen của Lê Thị X.

Tại bản Cáo trạng số: 15/CT-VKSTN ngày 30 tháng 3 năm 2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện T, tỉnh Ninh Thuận đã truy tố bị cáo Nguyễn Xuân Q (Minh Đen) về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo điểm a khoản 2 Điều 260 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện Kiểm sát giữ quyền công tố luận tội: Hành vi của bị cáo có đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”, do đó Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử:

Căn cứ điểm a khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 54; Điều 38 của Bộ luật hình sự. Tuyên bố bị cáo Nguyễn Xuân Q (Minh Đen) phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” và đề nghị xử phạt bị cáo với mức án từ 12 tháng tù đến 15 tháng tù.

Về trách nhiệm dân sự: Anh Nguyễn Hữu C đại diện theo pháp luật và ủy quyền của bị hại đã nhận số tiền bồi thường 30.000.000 đồng nên không có yêu cầu gì thêm và có đơn xin giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo.

Lời nói sau cùng: Tại phiên tòa, bị cáo biết hành vi của mình là vi phạm pháp luật nên mong Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện T, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện T, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, người đại diện hợp pháp của bị hại không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Xuân Q (Minh Đen) đã thực hiện hành vi phạm tội như sau: Bị cáo không có giấy phép lái xe theo quy định, ngày 01/11/2020 bị cáo điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 85E1-178.70 di chuyển ngược chiều trên Quốc lộ 1A bên phần đường dành cho xe chạy hướng thành phố P đi Thành Phố Hồ Chí Minh, khi đến Km 1584 + 650 mét thuộc thôn L 3, xã C, huyện T, tỉnh Ninh Thuận bị cáo đã tông vào bà Lê Thị X là người đi bộ cùng chiều phía trước gây tai nạn. Hậu quả làm làm bà X chết (Theo Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số: 147/TT ngày 05/11/2020 của Trung tâm giám định y khoa - pháp y tỉnh Ninh Thuận).

Xét thấy hành vi nêu trên của bị cáo đã xâm phạm đến trật tự, an toàn trong hoạt động giao thông đường bộ, đồng thời xâm phạm đến tính mạng của người khác nên phải chịu trách nhiệm hình sự về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”. Do đó, Viện kiểm sát truy tố bị cáo Nguyễn Xuân Q (Minh Đen) theo điểm a khoản 2 Điều 260 của Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật. Vì vậy

phải xử phạt bị cáo một mức án thật nghiêm mới có tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo tự nguyện bồi thường thiệt hại; thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; người đại diện hợp pháp của bị hại có đơn bãi nại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo; bị cáo là lao động chính trong gia đình; sau khi tai nạn xảy ra bị cáo ra đầu thú. Đây là tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng.

Về nhân thân: Bị cáo có nhân thân xấu.

Qua xem xét các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo, Hội đồng xét xử xét thấy: Cần phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian để bị cáo có điều kiện cải tạo, rèn luyện bản thân mình thành người tốt sau này là phù hợp với quy định tại Điều 38 của Bộ luật hình sự. Tuy nhiên, cũng cần xem xét giảm nhẹ phần nào hình phạt cho bị cáo khi lượng hình là phù hợp với quy định tại Điều 54 của Bộ luật hình sự.

Về trách nhiệm dân sự: Sau khi tai nạn xảy ra, bị cáo Nguyễn Xuân Q (Minh Đen) đã tự nguyện thỏa thuận bồi thường cho gia đình bị hại do anh Nguyễn Hữu C là người đại diện theo ủy quyền nhận số tiền 30.000.000 đồng tiền chi phí mai táng và không có yêu cầu gì khác. Do đó, Hội đồng xét xử không xét đến.

Về xử lý vật chứng: Cơ quan điều tra Công an huyện T đã tiến hành trả lại cho bị cáo Nguyễn Xuân Q (Minh Đen): 01 (Một) xe mô tô nhãn hiệu Yamaha loại Nouvo màu đỏ - đen mang biển kiểm soát 85E1-178.70, số máy 5P11087285, số khung P1109Y087288, tình trạng xe: Ốp inox bảo vệ xi nhan bên trái bị bung rơi mất, gương chiếu hậu bên trái bị bể do tai nạn giao thông; 01 (Một) chiếc dép bên trái, loại dép nam, màu đen và 01 chiếc dép bên phải, loại dép nam, màu đen là phù hợp. Do đó, Hội đồng xét xử không xét đến.

Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí theo quy định pháp luật.

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

- Căn cứ vào điểm a khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 54; Điều 38 của Bộ luật hình sự.

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Xuân Q (Minh Đen) phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”. Xử phạt bị cáo Nguyễn Xuân Q (Minh Đen) 12 (Mười hai) tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày bắt thi hành án.

- Căn cứ vào khoản 2 Điều 135 và khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội 14 Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Buộc bị cáo Nguyễn Xuân Q (Minh Đen) phải chịu 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo và người đại diện hợp pháp của bị hại có quyền làm đơn kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (Ngày 27/4/2021).

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Ninh Thuận;
- VKSND tỉnh Ninh Thuận;
- VKSND huyện T;
- Cơ quan điều tra CA huyện T;
- Cơ quan Thi hành án hình sự;
- Nhà tạm giữ CA huyện T;
- CC T.H.A dân sự huyện T;
- Sở tư pháp tỉnh Ninh Thuận;
- Bị cáo, ĐDHP của bị hại;
- Lưu hồ sơ, tập bản án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Ngô Văn Tiến**